**Міністерство освіти і науки України**

**Національний авіаційний університет**

**Навчально-науковий Гуманітарний інститут**

**Кафедра іноземної філології**

**РЕЙТИНГОВА СИСТЕМА ОЦІНЮВАННЯ**

з дисципліни «Переклад з другої іноземної мови галузевої літератури»

Галузь знань: **03 Гуманітарні науки**

Спеціальність: **035 Філологія**

Спеціалізація: **035.04 Германські мови та літератури**

**(переклад включно)**

Укладачі:

доцент Желуденко М.О.

ст. викладач Мірошник С.О.

Рейтингову систему оцінювання

розглянуто та схвалено

на засіданні кафедри іноземної філології

Протокол № \_\_\_\_ від «\_\_\_»\_\_\_\_\_2016 р.

Завідувач кафедри \_\_\_\_\_ Ковтун О.В.

**РЕЙТИНГОВА СИСТЕМА ОЦІНЮВАННЯ НАБУТИХ**

**СТУДЕНТОМ ЗНАНЬ ТА ВМІНЬ**

Оцінювання окремих видів навчальної роботи студента

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **1 семестр** | | |
| **Модуль №1** | | Мах  кількість  балів |
| Вид  навчальної роботи | Мах  кількість  балів |
| Читання оригінальних чи адаптованих текстів | 15 |  |
| Переклад оригінальних чи адаптованих текстів | 15 |
| Аналіз оригінальних чи адаптованих текстів | 15 |
| Знання лексичного та граматичного мінімуму | 15 |
| Домашнє завдання | 8 |
| *Для допуску до виконання модульної контрольної роботи №1 студент має набрати не менше 41 балів* |  |
| Виконання модульної контрольної роботи №1 | 20 |
| **Усього за модулем №1** | **88** |
| **Семестровий диференційований залік** | | **12** |
| **Усього за 1 семестр** | | **100** |
| **1 семестр** | | |
| **Модуль №2** | | Мах  кількість  балів |
| Вид  навчальної роботи | Мах  кількість  балів |
| Читання оригінальних чи адаптованих текстів | 17 |  |
| Переклад оригінальних чи адаптованих текстів | 17 |
| Аналіз оригінальних чи адаптованих текстів | 17 |
| Знання лексичного та граматичного мінімуму | 17 |
| *Для допуску до виконання модульної контрольної роботи №1 студент має набрати не менше 41 балів* |  |
| Виконання модульної контрольної роботи №2 | 20 |
| **Усього за модулем №2** | **88** |
| **Семестровий екзамен** | | **12** |
| **Усього за 2 семестр** | | **100** |

**Відповідність рейтингових оцінок за окремі види навчальної роботи**

**у балах оцінкам за національною шкалою**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Рейтингова оцінка в балах | | | | | | | | | | Оцінка  за націона-льною шкалою |
| Домашнє завдан-ня | Читання оригінальних чи адатованих текстів | | Переклад оригінальних чи адато-ваних текстів | | Аналіз оригінальних чи адаптова-них текстів | | Знання лексичного та граматичного мінімуму | | Виконання модульної контрольної роботи |  |
| 8 | 14-15 | 16-17 | 14-15 | 16-17 | 14-15 | 16-17 | 14-15 | 16-17 | 18-20 | Відмінно |
| 6-7 | 12-13 | 13-15 | 12-13 | 13-15 | 12-13 | 15-17 | 12-13 | 13-15 | 15-17 | Добре |
| 5 | 9-11 | 10-12 | 9-11 | 10-12 | 9-11 | 12-14 | 9-11 | 10-12 | 12-14 | Задо-  вільно |
| менше5 | Мен-ше 9 | Мен-ше 10 | Мен-ше 9 | Мен-ше10 | Мен-ше 9 | Мен-ше 10 | Мен-ше 9 | Мен-ше 10 | Мен-ше 10 | Незадо-вільно |

**Відповідність підсумкових модульних рейтингових оцінок**

**у балах оцінкам за національною шкалою**

|  |  |
| --- | --- |
| Модуль № 1 | Оцінка за національною шкалою |
| 79-88 | Відмінно |
| 66-78 | Добре |
| 53-65 | Задовільно |
| менше 53 | Незадовільно |

Відповідність підсумкової семестрової Відповідність екзаменаційної /залікової

модульної рейтингової оцінки в балах рейтингової оцінки в балах оцінці

оцінці за національною шкалою за національною шкалою

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Оцінка  в балах | Оцінка  за національною шкалою |  | Оцінка  за національною шкалою | | |
| Залік | Екзамен. |  |
| 79-88 | Відмінно |  | 12 | 11-12 | Відмінно |
| 66-78 | Добре |  | 10 | 9-10 | Добре |
| 53-65 | Задовільно |  | 8 | 7-8 | Задо-  вільно |
| менше 53 | Незадовільно |  | - | менше 7 | Незадо-вільно |

**Відповідність підсумкових семестрових рейтингових оцінок**

**у балах оцінкам за національною шкалою та шкалою ECTS**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Оцінка  в балах | Оцінка  за національною шкалою | Оцінка  за шкалою ECTS | |
| Оцінка | Пояснення |
| **90-100** | **Відмінно** | **A** | **Відмінно**  (відмінне виконання лише з незначною кількістю помилок) |
| **82 – 89** | **Добре** | **B** | **Дуже добре**  (вище середнього рівня з кількома помилками) |
| **75 – 81** | **C** | **Добре**  (в загальному вірне виконання з певною кількістю суттєвих помилок) |
| **67 – 74** | **Задовільно** | **D** | **Задовільно**  (непогано, але зі значною кількістю недоліків) |
| **60 – 66** | **E** | **Достатньо**  (виконання задовольняє мінімальним критеріям) |
| **35 – 59** | **Незадовільно** | **FX** | **Незадовільно**  (з можливістю повторного складання) |
| **1 – 34** | **F** | **Незадовільно** (з обов’язковим повторним курсом) |